



## صدور بيان سعودي روسي مشترك في ختام زيارة الأمير عبدالله:

# التأكيد على إقامة دولة فلسطينية مستقلة عاصمتها القدس.. وضمان استقلال العراق ووحدته أراضيها

## مضاعفة الجهود لمكافحة الإرهاب الدولي - تفهم سعودي للمبادرة الروسية لتوسيع التعاون مع منظمة المؤتمر الإسلامي

## تنسيق الجهود والتعاون في مجال السياسة النفطية لضمان استقرار الأسواق العالمية

وقد وقع البيان المشترك، بناء على دعوة فخامة رئيس روسيا الاتحادية السيد فلاديمير بوتين في إطار تعزيز العلاقات الوثيقة بين روسيا الاتحادية والمملكة العربية السعودية قام صاحب السمو الملكي الأمير عبدالله بن عبدالعزيز ولي العهد نائب رئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني بزيارة رسمية إلى روسيا الاتحادية خلال الفترة من ٥ إلى ٧ رجب من عام ١٤٢٤ الموافق ٤ سبتمبر ٢٠٠٣ م.

وقد استعرض فخامة رئيس روسيا الاتحادية السيد فلاديمير بوتين وصاحب السمو الملكي الأمير عبدالله بن عبدالعزيز آل سعود خلال المباحثات جملة من القضايا الإقليمية والدولية كما استعرضا دعم التعاون بين البلدين الصديقين.

وقد استقبل ولي العهد السعودي من قبل دولة رئيس وزراء روسيا السيد ج. م. كاسيانوف.. كما أجرى الضيف السعودي لقاء مع عمدة

بين روسيا والمملكة العربية السعودية فإن الطرفين سيعملان على زيادة حجم التبادل التجاري وتشجيع الاستثمارات.. كما اتفق الطرفان على مواصلة الجهود للوصول إلى التنفيذ الكامل لتعهدات الاتفاقية العامة الموقعة بتاريخ ٢٠ نوفمبر ١٩٩٤ بين حكومتى روسيا الاتحادية والمملكة العربية السعودية وغير الطرفان عن ارتياحهما لنشاط اللجنة المشتركة الروسية السعودية للتعاون الاقتصادي والتجاري والعلمي والفني.

واتفق الطرفان على ضرورة التنسيق والتعاون في السياسة البيئية بقصد التوصل إلى استقرار سوق النفط العالمي والحفاظ على مستوى ملائم للأسعار وتلبية احتياجات البلدان المستوردة لمواد الطاقة وبالتعاون والتنسيق مع الدول المنتجة.

ويرى الطرفان أن مثل هذا التعاون سواء على أساس ثنائي أو متعدد الأطراف سيعمل على تحقيق مصالح الدولتين ودعم الاتجاهات التنموية الإيجابية في الاقتصاد العالمي.

وأكد الطرفان استعدادهما لمتابعة العمل المشترك من أجل انجاح أعمال المنتدى الدولي للطاقة الذي توجده أمانته العامة في الرياض مع اعارة اهتمام خاص لقطاع الطاقة بما في ذلك تنفيذ مشاريع واستثمارات مشتركة في قطاعي النفط والغاز.

الانتقالي في العراق خطوة نحو انشاء حكومة عراقية شرعية تأخذ على عاتقها اعداد دستور يتلأم مع أوضاع العراق ويحفظ له استقلاله ووحدة أرضه ووحدته الوطنية ويضمن المساواة لكل العراقيين.

وأكد الطرفان على أهمية تضييق دور الأمم المتحدة والمجتمع الدولي في ارساء دعائم الاستقرار في العراق وتلبية الاحتياجات الانسانية للشعب العراقي ودعم الاقتصاد العراقي عن طريق تفعيل الأنشطة الاقتصادية والاجتماعية في العراق.

وأيدى الجانبان تأييدهما جعل منطقة الشرق الأوسط منطقة خالية من أسلحة الدمار الشامل بما فيها السلاح النووي.

ولدى استعراض الخطر الذي يشكله الارهاب الدولي على المجتمع العالمي أعرب الطرفان عن ادانتهما لكافة أشكاله ومظاهره وعبر عن تصميمهما على مكافحة الارهاب وفقا لميثاق الأمم المتحدة والقانون الدولي بالإضافة الى الجهود الجماعية التي تشكل أداة فعالة في التصدي للارهاب واجتثاثه من جذوره.

وأيدى الجانب السعودي تقديره وتفهمه لرغبة روسيا الاتحادية توسيع تعاونها مع منظمة المؤتمر الإسلامي.

كما استعرض الطرفان وضع العلاقات الاقتصادية بين البلدين وأخذا بعين الاعتبار الصعوبات والضخمة والمتنوعة لتعاون الاقتصادي

موسكو - م. لوجكوف. وانطلاقاً من الامةية بالغة لقضايا ضمان الامن والاستقرار في منطقة الشرق الأوسط فقد التقى الطرفان على التعاون الوثيق من أجل تحقيق سلام عادل وثابت في الشرق الأوسط بناء على قرارات مجلس الامن الدولي رقم ٢٤٢ و ٣٣٨ و ١٣٩٧، ومبدأ الارض مقابل السلام، والمبادرة العربية التي اعتمدت في قمة بيروت وخطة خارطة الطريق.

وأعرب الطرفان عن تأييدهما للجنة الوسطاء الدوليين، الرباعية، وبخاصة قضية ترتيب الرقابة ومتابعة تنفيذ، خارطة الطريق، بكافة مراحلها وطالب الطرفان بالتطبيق الكامل للقرارات الدولية المتعلقة بالخلاف الفلسطيني الاسرائيلي وأكدوا على حق الفلسطينيين في إقامة دولة مستقلة ذات سيادة عاصمتها القدس الشريف.

وأكد الطرفان أن مبدأ الحل الشامل للنزاع العربي الاسرائيلي يتطلب تحريك جهود السلام على المسارين السوري واللبناني والعمل على استئناف المفاوضات على هذين المسارين من النقطه التي انتهت المفاوضات عندها.

وفيما يتعلق بالوضع في العراق أكدت المملكة العربية السعودية وروسيا الاتحادية على أهمية الحفاظ على استقلال العراق ووحدته وسيادته.. ومن هذا المنطلق يأمل الطرفان أن يكون مجلس الحكم

موسكو - مكتب «الرياض»، د. أيمن خيرى، واس، صدر بيان سعودي روسي مشترك أمس في ختام زيارة صاحب السمو الملكي الأمير عبدالله بن عبدالعزيز ولي العهد نائب رئيس مجلس الوزراء رئيس الحرس الوطني الرسمية لجمهورية روسيا الاتحادية.

وقد وقع البيان المشترك، بناء على دعوة فخامة رئيس روسيا الاتحادية السيد فلاديمير بوتين في إطار تعزيز العلاقات الوثيقة بين روسيا الاتحادية والمملكة العربية السعودية قام صاحب السمو الملكي الأمير عبدالله بن عبدالعزيز ولي العهد نائب رئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني بزيارة رسمية إلى روسيا الاتحادية خلال الفترة من ٥ إلى ٧ رجب من عام ١٤٢٤ الموافق ٤ سبتمبر ٢٠٠٣ م.

وقد استعرض فخامة رئيس روسيا الاتحادية السيد فلاديمير بوتين وصاحب السمو الملكي الأمير عبدالله بن عبدالعزيز آل سعود خلال المباحثات جملة من القضايا الإقليمية والدولية كما استعرضا دعم التعاون بين البلدين الصديقين.

وقد استقبل ولي العهد السعودي من قبل دولة رئيس وزراء روسيا السيد ج. م. كاسيانوف.. كما أجرى الضيف السعودي لقاء مع عمدة



سمو ولي العهد يزور مدرسة الأكاديمية السعودية (و.ا.س)

سمو ولي العهد يستقبل السفراء العرب

الأمير عبدالله وأصحاب السمو الأمراء خلال الحفل

## ولي العهد التقى السفراء العرب في موسكو.. ومفتي روسيا ورئيس الأساقفة

# الأمير عبدالله زار المدارس السعودية وتبرع بمليون دولار لدعم أنشطتها

السمو الملكي الأمير عبد الله بن عبد العزيز آل سعود بتأسيس القسم المسائي المجاني لتعليم اللغة العربية والقرآن الكريم لغير الناطقين بها.. وتوجه إلى سموه قائلاً: وما نحن أنبلناك هنا مفعوم بالفخر لمقدم سموك وتشريفكم لنا بهذه الزيارة. ثم أوضح الدكتور الحربي أن الدور الذي لعبته الأكاديمية السعودية يجعل منها منبراً ثقافياً وليس مجرد مدرسة وخاصة من خلال التفاعل الكبير مع الجانب الروسي.. ونقل إلى أسماع عاماً من الانقطاع عن منابع الدين الحنيف عادت لمتابعة فرضه ولقراءة القرآن الكريم وذلك عن طريق ابنتها الذي يتعلم في القسم المسائي في المدارس السعودية.. إثر ذلك قدم طالب وطالبة من الروس الذين يتعلمون في هذا القسم كلمة تحية إلى سموه باسم الدارسين في البرنامج المسائي بلغة ناعمة تدل على كفاءة الشرفين والمدرسين. وأدت مجموعة من الفتيات من عدة جنسيات يدرسن في هذا القسم نشيداً عن السلام بلهجة محببة نال إعجاب الحاضرين.. ثم قام سعادة سفير خادم الحرمين الشريفين رئيس مجلس إدارة المدارس بتقديم درج المدارس كهدية تذكارية إلى سموه وقدم مدير عام المدارس الدكتور ماجد الحربي باسم جميع أساتذة ومشرقي المدارس بدمية تذكارية هي عبارة عن لوحة من الكريستال لسعود.. وأعلن أن هذا القسم الذي يحظى بدعمه وتمويله سيحمل بناء على رغبة المدرسين والدارسين اسم سمو الأمير عبد الله لتعليم اللغة العربية لغير الناطقين بها.. إثر ذلك قدم الفنان التشكيلي السعودي الدكتور حسن غانم لسعود لوحة زيتية كبيرة تمثل صورة سمو الأمير عبد الله معجزة برسم نسر كبير وقد اشرع جناحيه كرمز لبعض سمات وخلال سمو ولي العهد المعروفة عنه والتي تمزج الشجاعة والشهامة.. ووسط تصفيق حار وامتنان كبير من جميع الحاضرين أعلن سموه أنه قرر التبرع بمليون دولار لدعم المدارس السعودية في موسكو لدعم نشاطاتها وبرامجها التعليمية والثقافية.. وقد وافق سموه في هذه الزيارة الكريمة عدد كبير من أصحاب السمو والمعالي من بينهم سمو الأمير عبد الله بن عبد العزيز وسمو الأمير فيصل بن عبد العزيز وسمو الأمير عبد العزيز بن فهد بن عبد العزيز وسمو الأمير محمد بن نواف بن عبد العزيز وسمو الأمير تركي بن عبد الله بن محمد وسمو الأمير بندر بن سليمان بن محمد وسمو الأمير ماجد بن عبد الله بن عبد العزيز ورافق سموه أيضاً في هذه الزيارة معالي الدكتور إبراهيم العساف وزير المعالي ومعالي المهندس علي إبراهيم التميمي وزير البترول ومعالي الدكتور غازي القصيبي وزير الكهرباء والمعالي الأستاذ ناصر الراجي رئيس ديوان سمو ولي العهد. وقد غادر سموه مبنى الأكاديمية تاركاً انبساطاً كبيراً مرسومة على شفاة طلاب الأكاديمية حيث يبور الحديث حول مدى السور الذي ترك بصماته في قلوب الطلاب والمدرسين في الأكاديمية السعودية، وكانت حتى راحة البخور والطيب تودع سموه إلى موكبه مع أنظار متأمة تراقف موكب الأمير إلى أن ابتعد مغادراً.



الدكتور ماجد الحربي مدير المدارس يلقي كلمة في الحفل



المسفير السعودي في موسكو يلقي كلمته

موسكو - مكتب «الرياض»، د. أيمن خيرى، اختتم صاحب السمو الملكي الأمير عبد الله بن عبد العزيز ولي العهد نائب رئيس مجلس الوزراء رئيس الحرس الوطني زيارته الرسمية التي استمرت ثلاثة أيام إلى موسكو مساء أمس بعد أن تابع يوماً مكثفاً من النشاطات واللقاءات حيث التقى سموه ظهر أمس في مقر إقامة في قصر الكرملين بالسفراء العرب المعتمدين في موسكو حيث جرى حوار عربي روسي والسبل الكفيلة بتنسيق الجهود العربية في إطار هذا التعاون ذي الطابع الشامل وتوقف سموه عند القضايا المحورية العربية التي كانت في محور المباحثات التي أجراها مع الرئيس الروسي فلاديمير بوتين وكذلك إبان الاجتماع الموسع بين الجانبين بحضور الوفدين مشيراً إلى أهم النقاط التي تناولتها هذه المباحثات والجو الصريح وطابع الثقة الذي ساد أجواء الحوار الروسي السعودي وخاصة ما يتعلق بقضية الشرق الأوسط وضرورة تفعيل النشاطات لتكريس السلم العادل والشامل والمسالمة العراقية وضرورة بذل الجهود والتعاون مع الجانب الروسي والمجتمع الدولي لضمان استقلال العراق ووحدته وأرضيه وسيادته ومساعدة الشعب العراقي للتحلص من أزمته العسبية، وتناول الحديث أيضاً أهمية التنسيق المستمر بين سفراء الدول العربية لتحقيق أفضل النتائج المتوخاة. كما التقى سموه بسماحة مفتي روسيا الشيخ راوي عين الدين ورئيس أساقفة كالوجسكي وبوروسكي كليهنى ودار الحديث عن سماحة الدين الإسلامي وضرورة دعم التعاون لما فيه خير البشرية وتوسيع حوار الحضارات كمدلول إنساني شامل

وقام سمو الأمير عبد الله بن عبد العزيز بعد ظهر أمس بزيارة كريمة إلى مبنى المدارس السعودية في العاصمة الروسية حيث أعد لسموه لقاء متميز جميع حيث وصل موكبه في الساعة الثالثة من بعد ظهر أمس وعند مدخل المبنى أدى عدد من التلاميذ التشيد الوطني للمملكة ثم قدمت له طفلة صغيرة باقة من الورود. بعد ذلك قدم مدير عام المدارس الدكتور ماجد الحربي طاقم وكوادر المدارس لسموه فضاضهم منثياً على جهودهم وانتقل مع مرافقيه إلى قاعة المعرض الفني واطلع على لوحاته التي رسمت بريشة الفنان السعودي الدكتور حسن غانم ثم انتقل سموه مع مرافقيه من أصحاب السمو الأمراء وكبار المسؤولين السعوديين إلى قاعة المسرح حيث أعد لسموه برنامج حفل مكثف من أهم جوانب وبرامج ونشاطات المدارس السعودية والقسم المسائي لتعليم اللغة العربية لغير الناطقين بها والذي يموله سموه منذ سبع سنوات. وبدأ الحفل بتلاوة مباركة من أي الذكر الحكيم تلاها أحد طلاب القسم المسائي وهو طاجيك الجنسية ومن ثم ألقى سفير خادم الحرمين الشريفين الأستاذ محمد حسن عبد الولي كلمة ترحيبية موجزة جاء فيها: السلام عليكم ورحمة الله وبركاته.. صاحب السمو: إن جهود حكومة المملكة العربية السعودية في مجال التربية والتعليم والثقافة لم تقتصر على ما يقدم

المبتدأة قبل انعقاد اجتماع اللجنة الحكومية المشتركة. من جانب آخر أشاد رئيس مجلس اتحاد الصناعيين النقطيين الروس يوري شافرانيك بزيارة صاحب السمو الملكي الأمير عبدالله بن عبدالعزيز ولي العهد ونائب رئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني الحالية لروسيا ووصفها بأنها تاريخية.

وقال شافرانيك في مؤتمر صحفي عقده أمس في مقر وكالة/إنتاب تاس/ الروسية للأنباء أن للمملكة دوراً فعالاً ورئيس في سوق النفط العالمية وأن التعاون بينها وبين روسيا يرتدي أهمية فائقة ويخدم الاستقرار في السوق العالمية.

وأعرب رئيس مجلس اتحاد الصناعيين النقطيين الروس عن أمله في إقامة تعاون في مجال البحث والتنقيب عن النفط والغاز بين روسيا والمملكة والاستفادة من خبرات الجانبين في المجالات النفطية

تعمل بالغاز وبناء مشاريع الصناعات البتروكيميائية وهي المشاريع التي تبلغ قيمتها الاجمالية ٢٥ مليار دولار كانت من أهم المسائل التي تناولتها المباحثات الروسية السعودية.

وأشار يوسفوف الى أن روسيا مهتمة بدخول شركاتها إلى السوق السعودية وترغب في المشاركة في جميع المناقصات الخاصة بهذه المشاريع لتحقيقها في المملكة العربية السعودية.. وهذه المشاريع تشمل بناء المحطات الكهربائية ومد أنابيب نقل الغاز ومنشآت تكريره وإقامة مشاريع البتروكيميائيات والنقل.

واتفق الطرفان على عقد اجتماع دوري للجنة الحكومية الروسية السعودية المشتركة في أوائل العام المقبل.

كما أجمع الزيران على ضرورة توقيع البلدين لاتفاقية عدم الانزواج الضريبي وحماية الاستثمارات

موسكو - واس، عقد معالي وزير البترول والثروة المعدنية المهندس علي بن إبراهيم التميمي ووزير الطاقة الروسي ايغور يوسفوف مؤتمراً صحافياً أول من أمس في فندق بالتشوغا بالعاصمة موسكو أكد فيه حرص المملكة وروسيا الاتحادية على تحقيق الاستقرار في سوق النفط العالمية.

ورحب معالي المهندس علي محمد بن إبراهيم التميمي بعودة العراق إلى سوق النفط العالمية مضيفاً أن العراق سيقبى عضواً فاعلاً في الأوبك ولاعباً مهماً على هذه الساحة.

وأشار إلى حالة الاستقرار الكبير في سوق النفط العالمية وإلى عدم وجود ما يدعو للقلق أو الاخلال بالاستقرار في القريب المنظور.

وذكر التميمي أن السعر المنخفض لبرميل النفط يجب أن

الشركات الروسية مهمة بدخول السوق السعودية

المملكة وروسيا تشعان بمسؤولية

كبيرة تجاه وضع اسواق النفط